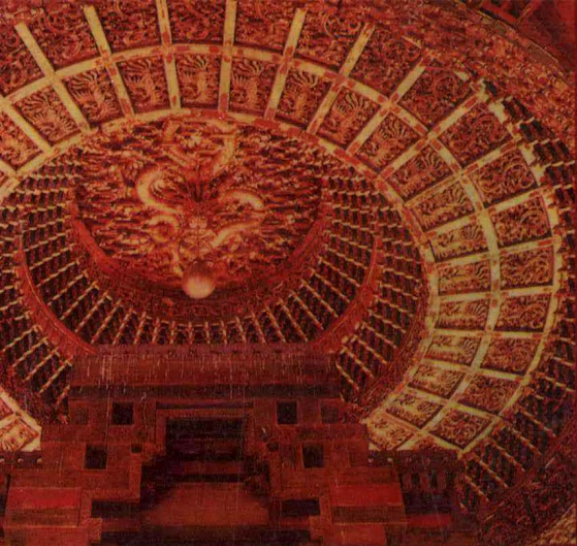


中国历代名臣

上皇帝书



牟瑞平 编著

鉴赏

刘凤泉
牟瑞平
编著



ISBN 7-80551-860-2



9 787805 518602 >

ISBN 7-80551-860-2
I·180 定价: 21.80 元

中国历代名臣上皇帝书鉴赏

刘凤泉 牟瑞平 编著

山东友谊出版社

1996年·济南

中国历代名臣上皇帝书鉴赏

刘凤泉 牟瑞平 编著

*

山东友谊出版社出版发行

(地址:济南经九路胜利大街39号 邮编:250001)

济南市中印刷五厂印刷

*

850×1168毫米 32开本 17.625印张 350千字

1996年8月第1版 1996年8月第1次印刷

印数 1—10000

ISBN7-80551-860-2
I·180 定价:21.90元

前 言

在进入新世纪前夕，回顾历史似乎具有更深层的意义。

历史既是一个沉重的包袱，更是一笔珍贵的财富。在世纪之交，需要我们放出眼光，运用脑髓，清理历史，鉴别扬弃，把历史的重负抛在昨天，将历史的财富带进明天。正是出于这种心态，我们编写了《中国历代名臣上皇帝书鉴赏》一书。

在漫长的封建时代，多少有识志士只能在神圣皇权的笼罩下建功立业，上书皇帝也就成为他们施展政治抱负的一个重要途径。因此，历代名臣奏疏中包含了许多经世致用、言之有物的作品，积淀着丰富的社会认识和政治经验。今天我们“剔除其封建性糟粕，吸收其民主性精华”，必将有益于迎接新世纪的挑战。

本书选择历代名臣奏疏精品，其思想内容和文章艺术都具有重要的价值。就思想内容而言，这些奏疏尽管都是以维护封建统治的长治久安为目的。但是，当有识志士们在面对现实，谋划方略时，大都能头脑清醒，实事求是，从而表达出许多积极进步的思想。其中，有的强调以民为本，关心民生疾苦，敢于为民请命；有的充满爱国精神，陈述御敌方略，坦露一片赤诚；有的重视以法治国，弹劾邪恶，充满正气；有的敢于犯颜谏上，匡时救弊，刚直不阿……

历代有识志士们勇敢地承担起时代的责任，竭心尽智，深谋远虑，为中华民族的发展做出了贡献。鲁迅说过：“我们从古以来，就有埋头苦干的人，有拚命硬干的人，有为民请命的人，有舍身救法的人，……虽是等于为帝王将相作家谱的所谓‘正史’，也往往掩盖不住他们的光耀，这就是中国的脊梁。”透过这些奏疏

诚惶诚恐的形式，我们可以看到有识志士们充满强烈的政治责任感，为国为民，兼济天下的可贵精神，其丰功伟绩足可彪炳史册，光照千秋！

就文章艺术而言，这些奏疏上批逆鳞，格外谨慎，故其拟篇行文大都精于揣摩，巧于言辞。有的高屋建瓴，气势夺人；有的诚恳剖白，以情动人；有的放言无忌，忠直感人；有的委婉进言，情理移人。这些文章在写作艺术方面也同样取得了很高的成就，其中许多早已是久负盛名的佳作。

纵观历代有识志士的奏疏精品，其经世济民的情怀给人鼓舞，其非凡卓越的谋略给人启迪，其高风亮节给人激励，其风格独具的文采给人美感。本书集这些精品杰作于一书，加以语译鉴赏，对广大读者吸取其思想精华，借鉴其写作艺术，都提供了具体切实的帮助。

最后就本书的编写作若干说明。一是先秦时代尚未有皇帝，但是先秦人臣给国君的上书实是后来上皇帝书的先河，故而一并选入书中。二是在数字运用上，考虑到既要保持古籍文献的原有风格，又要顾及现代的使用规范，故而在作者介绍及鉴赏提要部分采用阿拉伯数字，而对原文及译文部分中出现的数字仍用汉字表示。三是编写过程中，我们参阅了大量有关文献，吸取借鉴了古今学者们的研究成果，在此对他们表示诚挚感谢！四是限于主观、客观条件，编写上肯定也存在一些不足之处，选目或有不审，译鉴或有疏漏，所以恳切希望读者批评指正！最后，特别应该提到的是，责任编辑鹿风芍女士为本书付出了辛勤的汗水，谨此表示衷心的感谢！

刘凤泉 牟瑞平

1995年11月25日

目 录

周公	无逸	.....	( 1)
管仲	治国	.....	( 7)
商鞅	错法	.....	( 13)
张仪	说秦王	.....	( 19)
	为破从连横说楚王	.....	( 27)
苏秦	说齐闵王	.....	( 33)
乐毅	报燕惠王书	.....	( 46)
范雎	献秦昭王书	.....	( 53)
李斯	谏逐客书	.....	( 58)
贾谊	陈政事疏	.....	( 64)
晁错	论贵粟疏	.....	( 92)
	言兵事疏	.....	( 99)
董仲舒	贤良对策	.....	( 105)
主父偃	谏伐匈奴书	.....	( 117)
司马相如	上书谏猎	.....	( 124)
赵充国	上屯田奏	.....	( 128)
刘向	谏营昌陵疏	.....	( 133)
曹操	上书谢策命魏公	.....	( 142)
诸葛亮	出师表	.....	( 147)
曹植	求自试表	.....	( 152)
羊祜	让开府表	.....	( 160)
	请伐吴疏	.....	( 164)
李密	陈情表	.....	( 170)

刘琨	劝进表	(175)
庾亮	让中书监表	(183)
任昉	奏弹曹景宗	(189)
李谔	上隋文帝革文华书	(194)
魏征	谏太宗十思疏	(200)
	十渐不克终疏	(204)
马周	请简择县令疏	(215)
狄仁杰	谏造大像疏	(219)
朱敬则	请除滥刑疏	(224)
元结	谢上表	(230)
陆贄	奉天请罢琼林大盈二库状	(235)
韩愈	论佛骨表	(244)
元稹	钱货议状	(251)
包拯	乞不用赃吏	(257)
王安石	上仁宗皇帝言事书	(260)
	本朝百年无事札子	(298)
苏轼	乞校正陆贄奏议进御札子	(305)
李纲	议国是	(310)
岳飞	乞出师札	(320)
胡铨	戊午上高宗封事	(327)
朱熹	壬午应诏封事	(335)
陈亮	中兴论	(358)
李元礼	谏幸五台疏	(369)
于谦	议和虏不便疏	(374)
马文升	革大弊以苏民困疏	(381)
杨继盛	弹严嵩疏	(387)
海瑞	治安疏	(396)
张居正	论时政疏	(410)

	请稽查章奏随事考成以修实政疏·····	(419)
汤显祖	论辅臣科臣疏·····	(425)
杨涟	劾魏忠贤二十四大罪疏·····	(436)
慕天颜	请开海禁疏·····	(447)
任启运	请安流民兴水利疏·····	(454)
林则徐	密陈办理禁烟不能歇手片·····	(461)
曾国藩	应诏陈言疏·····	(470)
	备陈民间疾苦疏·····	(481)
左宗棠	复陈海防塞防折·····	(490)
张之洞	临终遗折·····	(503)
康有为	上清帝第五书·····	(510)
梁启超	公车上书请变通科举折·····	(537)
附录	I 中国古代上行公文常识·····	(547)
	II 中国历史朝代简表·····	(552)

周公

(?—约公元前1095)



西周初年政治家。姬姓，周武王之弟，名旦，亦称叔旦。因采邑在周（今陕西岐山北），故称周公。曾佐武王伐纣，多所建功。武王死，以成王年幼，由他摄理政事。其兄弟管叔、蔡叔、霍叔等人不服，联合武庚和东方夷族反叛，他亲率大军出师东征，讨平叛乱，大规模分封诸侯。并营建洛邑，驻兵八师，对殷顽民加强监督，称成周。归政成王后，他把主要精力用于制礼作乐，建立各项典章制度，主张“明德慎罚”、“勤政无逸”。周公的政治思想对西周王朝处理政治生活中的矛盾具有指导作用，推进了西周奴隶制国家的发展，实现了由“殷人尊神”到“周人尊礼”的转变，对后世政治思想和政治制度的发展有重大影响，成为儒家的重要思想渊源。

无 逸

周公曰：“呜呼！君子所，其无逸。先知稼穡之艰难，乃逸，则知小人之依。相小人，厥父母勤劳稼穡，厥子乃不知稼穡之艰难，乃逸乃谚。既诞，否则侮厥父母曰：‘昔之人无闻知。’”

周公曰：“呜呼！我闻曰：昔在殷王中宗，严恭寅畏，天命自度，治民祇惧，不敢荒宁。肆中宗之享国七十有五年。

“其在高宗，时旧劳于外，爰暨小人。作其即位，乃或亮阴，三年不言。其惟不言，言乃雍。不敢荒宁，嘉靖殷邦。至于小大，无时或怨。肆高宗之享国五十有九年。

“其在祖甲，不义惟王，旧为小人。作其即位，爰知小人之依，能保惠于庶民，不敢侮鰥寡。肆祖甲之享国三十有三年。

“自时厥后，立王生则逸，生则逸，不知稼穡之艰难，不闻小人之劳，惟耽乐之从，自时厥后，亦罔或克寿。或十年，或七、八年，或五、六年，或四、三年。”

周公曰：“呜呼！厥亦惟我周太王、王季，克自抑畏。文王卑服，即康功田功。徽柔懿恭，怀保小民，惠鲜鰥寡。自朝至于日中昃，不遑暇食，用咸和万民。文王不敢盘于游田，以庶邦惟正之供。文王受命惟中身，厥享国五十年。”

周公曰：“呜呼！继自今嗣王。则其无淫于观、于逸、于游、于田，以万民惟正之供。无皇曰：‘今日耽乐。’乃非民攸训，非天攸若，时人丕则有愆。无若殷王受之迷乱，酗于酒德哉！”

周公曰：“呜呼！我闻曰：‘古之人犹胥训告，胥保惠，胥教诲，民无或胥谗张为幻。’此厥不听，人乃训之，乃变乱先王之正刑，至于小大。民否则厥心违怨，否则厥口诅祝。”

周公曰：“呜呼！自殷王中宗及高宗及祖甲及我周文王，兹四

人迪哲。厥或告之曰：‘小人怨汝詈汝。’则皇自敬德。厥愆，曰：‘朕之愆允若时’不啻不敢含怒。此厥不听，人乃或谤张为幻，曰：‘小人怨汝詈汝，则信之，则若时，不永念厥辟，不宽绰厥心，乱罚无罪，杀无辜。怨有同，是从于厥身。’

周公曰：“呜呼！嗣王其监于兹。”

〔译文〕

周公说：“唉！君子执政不可贪图安逸。首先了解耕种收获的艰难，然后逸乐，才会知道老百姓的痛苦。看那些老百姓，他们的父母勤劳地耕种收获，他们的儿子却不知道耕种收获的艰难，贪图安逸享乐。于是荒唐无稽，甚至侮慢他们的父母说：‘老年人糊涂。’”

周公说：“唉！我听说：过去殷王中宗，神态谦恭，心怀敬畏，用天命约束自己，治理百姓，恭敬谨慎，不敢荒废政事、贪图安逸。所以中宗在位七十五年。

“在高宗，他做太子时，曾长期在外劳役，于是他爱护老百姓。等到即位，居丧三年，沉默不言。或许因为他不轻易说话，话一说出来就和顺合理。他不敢荒废政事、贪图安逸，使殷国和睦美好。从老百姓到群臣，没有怨言。所以高宗在位五十九年。

“在祖甲，他以为代替兄长称王不合道义，逃亡民间做了平民百姓。等到即位，他知道老百姓的痛苦，能够爱护人民，对于孤苦伶仃、无依无靠的人也不敢轻慢。所以祖甲在位三十三年。

“从这以后，在位的殷王生来就安逸享乐，生来就安逸享乐，不知耕种收获的艰难，不知老百姓的劳苦，只是追求过度的逸乐。从这以后，在位的殷王也没有能够长寿的。有的在位十年，有的七八年，有的五六年，有的只有三四年。”

周公说：“唉！只有我们周的太王、王季能够谦虚谨慎，敬畏天命。文王穿着平民的衣服，从事垦荒、种田的劳动。他和蔼柔

顺，善良恭敬，念念不忘保护老百姓，爱护关心孤苦无依的人。从早到晚，他忙得没有闲暇吃饭，只求万民和谐。文王不敢乐于嬉游田猎，不敢妄取各国供献而挥霍享乐。文王中年即位，在位五十年。”

周公说：“唉！从今以后的继位君王必须效法文王，绝不可沉溺在观赏、安逸、嬉游和田猎之中，只以百姓正赋为供养，而不要妄取毫厘。不要自我宽慰说：‘只是今天快乐快乐。’这不是老百姓所能顺从的，也不是上天所能依从的，这样的人就会有罪过。不要象商纣王那样迷惑昏乱，把酗酒作为酒德啊！”

周公说：“唉！我听说：‘古时的人还能互相劝导，互相爱护，互相教诲，老百姓没有互相欺骗互相作假的。’不听从这些劝诫，只是顺从自己的意愿，变动先王的政治法度。以至于大小事情，老百姓都内心怨恨，口头诅咒了。”

周公说：“唉！从殷王中宗、高宗、祖甲，到我们的周文王，这四位君王都很明智。有人告诉他们说：‘老百姓在怨恨你咒骂你。’他们就更加敬德，而增修善政；有人举出他们的过错，他们就说：‘我的过错确实像这样。’不但不生气，还以此了解政治得失。对于这些，如果充耳不闻，人们就会互相欺骗互相作假。有人说老百姓在怨恨你咒骂你，你就相信了，如果这样：不考虑国家的法度，不能心怀宽大，乱罚没有过错的人，乱杀没有罪过的人。老百姓的怨恨会合起来，就会集中到君王的身上。”

周公说：“唉！继位君王要以此为鉴啊！”

〔鉴赏提要〕

周公注意总结和吸收夏商统治的经验教训，阐发了“敬天保民”、“明德慎罚”一系列政治思想，在周王朝建立和巩固过程中发挥了重要作用。

他在还政成王之后，害怕成王贪图享乐，荒废政事，作《无

逸》告诫成王勤政无逸。文章思想深刻，感情真挚，立论行文，颇具特点。

其一，开篇立论，举事为例。在“呜呼”的强烈感叹声中，推出“君子所，其无逸”的论点。继言无逸之要求：“知稼穡之艰难”、“知小人之依”，如此写来，立论显豁，道理清晰。然后举例辅助说明论点的重要，“父母勤劳稼穡”而其子“乃逸乃谚”，竟然嘲笑父母不懂事。例证通俗习见，形象逼真，以百姓父子的情况已经暗示了对继位的成王的警戒。

其二，引述历史，强调殷鉴。文章概述了殷商兴衰的历史，总结其经验教训。从正反两方面反复说明“无逸”的重要。殷王中宗、高宗、祖甲勤政爱民，因而享国久长，而后来的殷王“生则逸，生则逸，不知稼穡之艰难，不闻小人之劳，惟耽乐之从”，结果享国短暂，终致殷商灭亡。这些教训多么深刻！周公帮助文王灭殷兴周，对此感受就更加深切。这番谆谆告诫，意在震动成王，逸与无逸，决非个人细行，它竟关联着宗族王朝的成败兴衰。

其三，盛赞先君，垂范继主。在宗族观念浓重的时代，祖先的言论就是真理，先君的行为就是榜样。周公盛赞文王德行：谦虚节俭，和顺爱民，勤于政事，不耽玩乐，从正面给成王树立了效法的榜样。继位之君，岂可背弃先王的正道？作者以文王说项，尽管语言和悦，但其中透露出不容违背的威严。

其四，勤政爱民，严加要求。周公以叔父之尊，元老之重来训戒成王，自不同于一般大臣向君王进言。所以，他能够耳提面命，严格要求。他训戒成王：“继自今嗣王。则其无淫于观、于逸、于游、于田，以万民惟正之供。”其训戒之中，突出强调以民为重的思想。耽乐之举，百姓将不能顺从；违背先王法度，百姓将怨恨诅咒；不听民声，百姓将视君如仇。王朝的安危，全系于民心。只有勤政无逸，才能保民永命。以此鉴戒成王，可见周公之远见卓识！

文章以无逸为题，以重民为本，实发古代“民本”思想之先声，真可谓难能可贵。这种进步思想在中国政治史上发挥了积极作用。

管仲

(?——公元前六四五)



春秋初年政治家。名夷吾，字仲，颖上（今安徽境内）人。据说他早年经营商业，后从事政治活动。先助公子纠与公子小白（即齐桓公）争位，失败后，经鲍叔牙推荐，被齐桓公任为上卿。他执政40余年，因势制宜，实行改革。他分国都为十五士乡和六工商乡，分鄙野为五属，设各级官吏管理。并以士乡的乡里组织为军事编制。更有选拔人才的制度，士经过三次申选，可选为上卿的辅佐。他注重发展农业，主张按土地好坏分等征税，适当征发力役，禁止掠夺家畜。并用官府力量发展盐铁业，铸造和管理货币，调剂物价。这些措施使齐国不断富强。在国内政治经济形势得到稳定和改善的基础上，帮助齐桓公以“尊王攘夷”相号召，使之成为春秋时第一个霸主。

治 国

凡治国之道，必先富民。民富则易治也，民贫则难治也，奚以知其然也？民富则安乡重家，安乡重家则敬上畏罪，敬上畏罪则易治也。民贫则危乡轻家，危乡轻家则敢凌上犯禁，凌上犯禁则难治也。故治国常富，而乱国必贫。是以善为国者，必先富民，然后治之。

昔者，七十九代之君，法制不一，号令不同，然俱王天下者，何也？必国富而粟多也。夫富国多粟生于农，故先王贵之。凡为国之急者，必先禁末作文巧。末作文巧禁则民无所游食，民无所游食则必农。民事农则田垦，田垦则粟多，粟多则国富，国富者兵强，兵强者战胜，战胜者地广。是以先王知众民、强兵、广地、富国之必生于粟也，故禁末作，止奇巧，而利农事。今为末作奇巧者，一日作而五日食。农夫终岁之作，不足以自食也。然则民舍本事而事末作。舍本事而事末作，则田荒而国贫矣。

凡农者，月不足而岁有余者也。而上征暴急无时，则民倍贷以给上之征矣。耕耨者有时，而泽不必足，则民倍贷以取庸矣。秋采以五，春粟以束，是又倍贷也。故以上之征而倍取于民者四，关市之租、府库之征、粟十一、厮舆之事，此四时亦当一倍贷矣。夫以一民养四主，故逃徙者刑而上不能止者，粟少而民无积也。

嵩山之东，河汝之间，蚤生而晚杀，五谷之所蕃孰也。四种而五获。中年亩二石，一夫为粟二百石。今也仓廩虚而民无积，农夫以鬻子者，上无术以均之也。故先王使农、士、商、工四民交能易作，终岁之利无道相过也。是以民作一而得均。民作一则田垦，奸巧不生。田垦则粟多，粟多则国富。奸巧不生则民治。富而治，此王之道也。